

or Matlumat kaleninden gönderilen
beyannamedir „

“ Dijojen gazetesi nizaha mahsus bir
gazete ~~oldugu~~ cihette oldugunu bakan ederek
adale-i umumiye ve hukme-i hümmetin
cevaz şos teremeyeceği lui yoldan idare-i lisani
etmeği istiyad etmiş ve Tashih-i usul etmecim
defaattı ihtar ve tenbük ve lui kaç here
tatil dahı edilmiş ve de yine mesleğinde
şırar ve 179 ve 180 ve 182 numeralarında
dahı buzi genat-i fethanın van ve haysi-
yetini dokusak isnade rāni, inşâberile
rahte mektûpler mesretmek fe cisimna Kader
ictisâr eylemiş olduguna ve ben hâl ile devam
arsa vâz olamaya çağına lâmen 12 nüqt
sene 1866 1867 (1) târikhi Kararname nüclüne
îşbu târikten itibaren hülliyes fesh ve alga

1 - Maham-i resmî den yezilen Türkçe beyannamede
sene-i frangije nim muteler tutulmasının taâcüller
ederiz.

kelennmiştir » (1)

TDV İSAM
Kütüphanesi Arşivi
No 2E.2553

« Mülakatçı-i Hadika
(Hadika'nın düşüncesi)

~~« Diogen'in nedeni - i telki olsa maddeler~~

“Diogen'in kapaklıması ile ilgili ~~bu~~
~~komular busular~~
~~busular resmi bildiride~~ gidelig de
bildirilmiş olduğundan o bu busular konuda
bir şey söylemeyez. Fakat sunu söylemek
isteriz ki Diogen - gidelig de de ~~so bildiril-~~
~~söylediğinde~~ işaret edil dig fili - myaha mahsus
bir gazete idi. Myaha mahsus bir gazete
ne de takıkatı ~~say~~, ~~say~~ de takıkat
olarak anlatmam talebi dır.

Dolayısıyle Diogen'in kapaklıması düşün-
menizi su mesele üzerine yonel tıyoz:

Manken, Diogen'e rüyada rıhsat verdigi
vakit ~~say~~ latife den bahsedeceğini elbet
düşün ~~münt~~ de vermişdir. Ya bu halde
~~sayıda~~ latife ettiği suna zindan nasıl ılgı ediyor?

1 - Yazdı olduğun filin ayınen verilmisti. Bu Bu resmi
bil dirinin lugumını Türkçe ile yazmış, 2 cildin latife-
sında verilen yazımlarılmıştır. Altında ki Hadika sun düşüncesi
kullanılugumını dilete verilmisti okterlmisti (2-5)

Sıra resmî több idâriyi aldığından nedenin heri
düşündürürken türkî ~~sinâti~~ ~~mâlikî~~ çözüm
bulamadık. Hernekadar Hükümet'le gezeleyen
kanuna dayanarak ve hâkî olarak lağrı edilir.
Ancak hükümlü Jirid meselesinin devamına
mahsus ve geçici bir hâzır ile gazete kapatmak
ve ya inisiyatifini iptal etmek, hâkî da olsa
yâkin biri Kürâcalanaktadır.

Eğer Duyguları kanuna dayanarak fesh edilmesi
olsa idi, ~~hâkî~~ olsun tarafsız olan su ~~tatârâcık~~
ufku kehâza ya da hâkînî olmazdı. Fakat bu
yolda kapanır, ligece de lağrı düşümelerle
yol açtı. Yânas yânas idrâk edi yoruz ki,
menâkehînin de Hâkâiyî'ni ~~meke~~ yolumu kuruadıkları
zona (1) his. Olağan gazete / manusa ile devam etmek
imkânı kalmayacaktır. Öyle biri yolu tutmaz
~~ise de~~ da ligim yepâlileceğini is. almadiğ
imi, bu gidişte „Madika“ ile „Lueb“ in de

-
- 1- ~~Hâkâiyî~~ Hâkâiyî -il Vekayî gazetesi, hükümetin
sugunda yürüyen ve dolhâvâluk eden gazeteleri.
(2-8)

Kapaklılıkların şüphesi dir . . .

TDV İSAM
Kütüphanesi Arşivi
No 2E.2553

(Hadika No 44 Pazarlık 13 zilkade 1290
13 hanım Sam 1873)

Eduzzija gazetesi ve gazetesinde, Melihat
Umum Mündürliğinin beliği ~~ve~~ altına
yer ile belirtilen Dijojen'in haksız ve
usuluz kapaklıasma ~~naklettiğinin~~ ~~bu~~
~~etmekten~~ ~~yaptı~~ ile tevkid ~~etmekten~~ sonra
~~altına~~ Melihat-ıll Hekay gazetesi ~~hakkı~~
~~hicem~~ ~~etmek~~ Dijojen'in haksızlığında
etüğü şammasıyla rol oynadı. Bu lütfuna
Melihat-ıll Hekay gazetesi de hicem
etmektedir.

O devirde de ~~ve~~ özel cıkarları için
dowranan gazetelerin ~~ve~~ hader ~~gazeteleri~~
~~dowranı~~ ~~takvim~~ ve jurnal cıtlıkları
verdiğilere genel ~~belirten~~ ortaya çıkan
Eduzzija'ının bu yazısını da, belge
nitesi dolayısıyla lütfen aktarırıysa:

• Hakaik Gazetesi,

“ Bir dereceye geldi ki, adeta Hükümet etmek,
adeta Matemat’ın ~~Araç~~ gizem resmi Müddetini
görmek istiyor!

~~Diyojen’i Mısır Hidivine veya Hidivine~~

“ Diyojen’i Mısır Hidivine - neyahud kendisince
Mısır Hidivi kadar ~~teğmetli~~ minden tek bir
olan ~~kıymetli~~ olan başka birine - giya tecaviz
ettiği için Matemat İdaresine kapannması
taşıye ve bunu taşıye ~~si~~ sini dâhîcasında
halen edip de ~~hukümüne~~ circa etmediği için
Matemat İdaresinin, kendi ~~değinme~~ talurince
“samît ve sükünuma” (susuf ~~Kalanasa~~ kalmasma)
~~bereketse şâhâsî~~ ^w hayret ediyor.

“ Hakaik Gazetesi tecaviz ~~etmiş~~ etmisi, okunış
yahutLOUDtan sonra Ülker’le Derlettî Midhat
Para Hayritte rinin ~~radiso~~ redarette lâlîmîdülker
zâimanda bu keşfeyn larının olusunu
kaçırı ~~tecazi~~ calanda lâlîmâleliyor!!
~~He Sosyal~~

helen
Ve sonra ~~helen~~ sedaret makamıne ırgal stukte
olan yine yatırı, ekmeklilik lütfen
~~Sedaret~~ "Emir-i Ali" (sedaret evri)ının hukmune
yoksa ~~helen~~ my madıklarını tut (1)
İteri sıvırech hafife alımağa cü'et ediyor!!!
Ve hatta ~~mitâres~~ -> Bithye -> mitâtesek
"Sayın Matemat İlâresinin harekete
secme mesinim Yine Sedaret Makanının
evini üzerine ve halkı onun evrimi
teşvi eden leir fetva ad eylerig" duje
adeta ~~yoksa~~ Emir-i Ali ~~(sedaret evri)~~
ile eğlenceli istiyor. Ya daha garib
surasıdır ki, ~~islahat~~ her zaman da aşı
olduğu ~~so~~ halde yaptığı yekutimalarla
ve altında leir katılık inan lütfendığı
halde (2), ~~Amete~~ Türkîk Mecbîreti Büyükk
Mehmet Mekhammum - gına derece ~~ve kâsım~~
~~derecesini~~ zere finin derecesini giliyor mus.
Gili surət-i hâkem gömürerek - râmine
hânumaya, Kalkıysın!!!

2 - Hâkem-i il Vekayiının ~~zâti nasıl~~ müdüri
Emir-i katılık Filîj Efendi idi. (2.-8.) ^{nübüyat zâhibi}

Notes

TERSAN E

AYALLANMASI

VB

#

HADIKANIN

KAPATILMASI

DOSYASI

3

V66-7
V7

a) Hakaik'ler iftialara kendisine bir homayun
hamiye dayanarak cui'el ediyorsa, bu de
~~nasam never kimse~~ hamiyet sahiblerini humayuse
alına okus olañ dehliğe dayanarak,
cetin meden ilil diriy ki, gerek ^{Yüce} ~~gerek~~ ~~Hadike~~
~~Sadragam~~ Sadragam bayretlerini kendiliki ve
Gerek Nidhal Rasa Bayretlerini ve öjellikler
sayın Moustmal idare ^{zimni} ~~zimni~~ bota, mensuh olduğu
Yüce Hamiye Margareti, ^{Hakaik'in} ~~gerek~~ ~~gerek~~ her
(skelme aub ^{lueken}) minama ha eyleme, Hadika
rahibelerini bayez ıcharmaz mecler
dağıtıcı. Malum ola veredim.

Tevfik

(Hadika - aynı sayf.)

Bütün

Basit bu

Yukarıdan her deşimden Duygular
Sayeterim ~~top~~ oradaan haldulmasına

seley olun iş nişah yezisini
 da emreden veriyorum. Yüz seni evvelki
 idare edenin nesil hasit lui nişah
 yezisine takamül edemeğe ceb gibi yete
 olduklarmı un yeziler meydana
 koyduğun gibi, son otuz lük yıldır
~~təsisi - nəsəsi~~ geçirdiğimiz dördəde
 basında unan un həsillik yezilərin nesil
 tərkiblerle karşılıdıq, yezilərinin məhkəmələrə
 vəlidili tətbiq hərislər atış şəxslərinin de
 həqiqəti hətə layınlər un həyətlərə nüfuz
 rəqəmlər.

Səy honusu yeziler iştin. Duyosum
 İki mədənə: (1):

«Duyosum» in səyah kitabından,
 Rusya İmperatoru Məşrətleri tərəfindən
 Hidir - Əmir Məşrətlerinə

Fəhamətli Dəvletli Əfendi Məşrətli,
~~Yatənkötürən~~ had Sayın Vəlīqəzimənən qızıl iş sahib

1- Yeziler dem ~~peki~~ qızıl rədəcə Təxiplərə pəki
 kullandıq halə gələn həlinələr deşəs tələmət
 nüdделəstirilmüşü. (2. E)

✓ q.

İçinde lehunu masundan sonra, ~~sa set sa~~
~~soğ soğda~~ ~~soğ soğda~~ soğ aşı içini getirip dinsin ondatlarını
bul direkte demek ki, dünyada medeni isterliliklerini
iste gelis melelerden başka hissler seydet de yet
dumayan gönülüm, Yine Muş Hidi liginin Sınavı;
Kanadı gili ~~genel~~ bir umumun bir yolu, Hidiyle
hüdudları ~~aleman~~ dairelerinden geçer, lehnekla
beraber her tarafa kol kol sivindigilleri aylıyan gili
menlekten ~~geçip ligim~~ ~~biwei dere artımasa~~
artırıcah en önemli hürsuların ikinci edilmesini
tinyık bir memmenlikla göster, yetk almakla.

v, v, P, b
A

Basında bulundugum Rusya Devleti de
özellikle ben ibi hursa öneñ verip nehirlerin
kanalları ile kırılırına başlamak ve menlekten
her tarafına denizleri ugatmak her gün
olduğundan, halkının inhaletinin tamamlanması
hususunda Musi' de Tıpta Rusya menleketi gili
söñince elbette gönülmeyen memnun halmakta
takka nader.

Hile medeniyeti gelişirmek zanıdan olan
fütürmetlerin et konusuları olan halde usulde
rahşı bir şrantının atesi içinde yanmakta
görerek yüreğim yanmaktadır olduğundan, burası

taraftan ibisi ortası söyleri, bedevilik ~~zulmetini~~
 kaldırarak yerine medeniyet nuru saçmaya
 odelsek deñi file orada da, Hales, diyarında, len
~~egi yola bas moral mosse da~~ faydalı həyrlə
 nüfus təsəhlis ediləsi de başlıca memnun
 ve mütəsəbbi olğum buñ haldır (1).

Başlı rəcipler, Ruya Dəuletini, aylatıldıq
 gidi, medeniyet yaymakla beraber bir takım
 nəfər təjek ne geyim muntazəm ne kərkar
 hückmətlərin yulim ne da qadın altında
 yənniqtərəfənən halke, onların qadın
 elliñ den kurtarmasına, ⁽²⁾ cihangılık
 monasi verdikləri eihetle, bənnən cəm
 bən dəsturnuzas ne kader mütəssəf
 təessif etməkə niem, len hətə yandır
 düşünceyi nig Midir'ın bayretləri həkkündə
 da ~~yəd~~ söyləndi qırdu gündən dəlay
 o kader mütəddəsəm nigginim.

2- Ruya o mədə finəl kəfərsə da Orta Asya da
 Türk Dəilletlərinə rədduyor ne bənlər bən feth
 ediyordur (z-e).

1- Midir İsmail Nara ~~əntəhab~~, İmparatorluğun Hales,
 vilayətinə saldyıq Misra illikahə ~~təsəhlis~~ ^{əmək}
 təsəhlisin. (z-e).

Bunula beraber biglerini muradınız, cihazı
 biggal hendi idareniç altına almak olursa
 belki burası muntazam Devletin idaresi
 altında görmek olduğunu ve ejer de ~~nasili~~
 Allah tarafından Rusya Devletine ~~nasılı~~
 verilmiş ise, ola hissün kimse ni doğ
 diyeceği olamayaçına göre burası hususa
 hissün karsı şikayet itirazına bakanayarak
 olağanlıkla boygunumuzun birçesidur.

Sindi elbet siz Hidiv Mecrâilleri de bur
 fikide okullardan burası terastan burası hoca
~~bu~~ gencin burası tut'anına medeniyet ve ~~ve~~
 bayındırılık yaydığınıza karsılık, Musul'da
~~bu~~ ~~ve~~ ~~bu~~ malum burası mahalle (1)
 böyle burası himmetde bulunmasa, Rusya
 Hükümeti burası hâdi takdir bulmaya burası
~~bu~~ nimettir.

Bu himmetlerinin devamile Hidivliğinin

1- Osmanlı İnkısimde (z. E.)

zamini yetim hısusunda olan Teneccih Fermin
devamı durum Tekrar eder işinizi biliyoruz.

Aleksandr, 1

(Duyoven No. 179 Persenhe. R. 21 Kâmmevvel 188 -
(M. 3 Kâmm Sami 1873)

İkinci yedi sâirkette son üç gün sonraki
sayida ekmeğin:

« Duyoven'in nizah kitabundan »

« Taraf-a Midilli den Rusya İmparatoru
Hareketlerine, »

“ Hâmet meali İmparator Hareketleri,

“ Dostluk ^{bulundurdugu} hâkkında / Türkî Türkî iltifatlarında

dola iltifatları bil dien ve yapılmasma meyvet
benzerilerin ~~dostluk mektubunuza~~ alam
dostlugunuza orneği olan mektubunu
ellerimi yueltti.

Söz konusu Mektubunun Muzu hâflasında
başında ve geziçi boyandırılmış ve servet in
rağlaması halis mijitile Tescilî edilen
mîaat ve bu tâkim buçakloss, inanılmaz

• bedevîlik, fukarâlik ve yoksulluk penceinden
kurtarmak için gösterilen en iyi yet徑ine
bastırılarak takdir ve teskihi hâli olduguندan
bu hissede ne kadar önemlisi ve müterekkî
kalındığını birta mümkin deildir.

• Rus Hâdîsî ~~hâ~~ hâldeye yemin etti
bulunduğum yeri bir hâkim oluy ~~derleme~~
~~selâme~~ ~~yolunda~~ hâlkınca yolunda kendi
hendisine bir istihamet tuttu ~~maçra~~, ellişte
eski ve yerleşmes ~~Derletler~~ ~~aygum~~ ~~olarak~~
başka bir sebebiinden dotsunmasa, hâyândâlike
~~ve medeniyet~~ yolunda anla Rusya
Yâne Rusya Derletini onda almaktayım.

« Rusya Derleti fili, Murâ Hâdîsî'ının
de düşünceleri zîmendâfuların yalınu ~~ti~~ ~~or~~
erja naht mesünden işaret olmayı, ~~sonec~~
zîmendâfa dâlinen rey şerefi gerekliinde arke ~~+~~,
top ve tûfek de male delile cepheden, şerefe rusa-
atuna ve şerefe ~~sonec~~ idaresine ona göre davra-
mily memleketiñ dâlinen ~~ler~~ ve aralar demek olan

Doyle burayı yine Hidülegün himmetine
vermektedir.

“ Hürriyet, hürriyet; sehesti, sehesti
rıplerini durmada tekne tamag ~~təməsənəs~~
adet edinmiş hep serşerilerin hayallermiile
karşılık ~~giving~~ ~~sənət~~ rəsmalılığı hissini
önem verme gerek bir takdir nəhəf kənnilər və
~~kətiləbəi~~ kabileləri medeniyətinə həsusundakı
iyi imperatorun karada dostunuñ içi aydın
yapılanaçlıdır hissusundur.

“ Orta Rusya Devletinin burası Silivriye
və Silivriye manzırı edəcək Lehistanı olduğun
fiili burası da burası Hales ilə burası Sahrañı
vardır.

“ Hər nekadar Silivriye manzırı etmək
icin Lehistan həfi ~~ələmədigidindən~~ dolay ^{ələmədigidindən} Orta
Asya ya da Lübnan şəhərinin nə de, burası
simididən dəha isin o derecesine gitmək lazımsı
sehneyə, hatta Sahra roğunu lile nig
Imperator Hayrettin'in mahrem olaraq söyleməkten

herka his dir himselfe ve his dir mette
zoglenen gerekmejip galay Hakes' menleketine
Annes medeniyeti yeymek busuruna hunes
etmek boğum selekti.

« Fahal Kavram Runya Devleti nesil ki
her taraptan hafif suculen Lehistan'a ve
Lehistan'dan oğr suculen Silviya'ya göndererek
dir mette hem Lehistan ismini « Rusya »
isminde dönsürmek ne hem de, Silviya ile
ye ~~essi~~^{bir} manur menlek haline sekmek
ise hem de Hakes'i Miser ile ve Sahra'ye
da Hakes ile ~~bu~~ manur edeliyor
yannıdayım.

« Metice olarak lütfün davamlarında
Rusya'ya tehlid etmek ~~te~~ olduğumu ~~da~~
iftihar ettiğini ~~lütbeck'e~~ ile söyleye-
liklim. Her nekadar siz İmparator Hayredderi
İngiltere'nin yesil ve Fransa'nın mavi
kitaplarında⁽¹⁾ ben dostumun tarafından yazmış
~~metinlerde~~

(1) - Ingiltere ve Fransa ~~über~~ Rوسии yazmış bayarak
Miser Meselerine dan etimolarını esefelerili okluvularla ⁽²⁾

mekluplerde diger Devletlerde de bu yolda
 durum ~~un~~^{un} ~~sosyal~~ aksamlar ~~olduguna~~ olmasma
 teradif ~~sayırsızlaşdırıcı~~ meydanda ise de,
 bu manzumla ~~getir~~ ~~sig~~ hasmetperahlari
 gos terdigin sanimiyet, beglik ve dostluk
 orlarda bulunmadigundan, oulurm hic kavisine
~~bekimek~~ ~~ced~~ dikkata almanak
 lopun geldigini de tenim ederim.

“ Geçenlerde Imperatorlugu ~~men~~ suplalaridan
 Musu'ya gelmis ^{olay} bir seyahatla gorusildi. Soju
 Geçen seyahat Zengilce ve Madagaskar tarafla-
 rında bazi Musu seyahatlarile gorus harslas-
 tigundan, o Tarafcarca Musu'nun taraf etigi
 himmetlerini ~~te metieleri~~ verimleri bakkunda
 lopun gelen tevmati almis oldugunu anlasmakla
 her hal bendeniz menmen etmisir. Suna
 ay u anlat matkan muradim, dikkate ~~cekmek~~
~~sun~~ dikkati cekmek hisusundaki tesellulerim
 de ayniyle Yine Devletlerinin usullerine uygun

olduguunu göstermektedir. ~~İkinci~~ Bir memleketi feth etmeyen enel ~~anna~~ halk oyuncu feth etmek lağından, içini kendine girişi, ~~memleketinde~~ harçketteinde ~~teach~~ hâlide edindim. Hindistan'a ve Orta Asya'ya da Mîsu seyyahları gönderdi. ~~mehter~~ ~~hazırlı~~ içiçesi oldugundan, lütfen Rusya topaklarına gidiyor, İmparatorluğunun Hükümetine caria hâsiye ~~signatari~~ hakkunda ~~tobacı~~ Müslüman etabıije ~~marşat~~ ve ~~tevâlihlerde~~ ~~başın~~ gerekken ~~marşat~~ ve ~~tevâlih tevâlihlerde~~ bulunmakten gari kalınaya cahlarımı ~~ışık~~ İmparator Hazretleri enin olduları.

« Bu sâli Çesehnîsîrden ola ola yâhnu ~~Yâcî~~ Ingiltere Devleti bu iş mîteessi olsun ancak kendisinin de ~~hâbî~~ âlemîn her tarafında olan Çesehnîsîrlarından başka bir rey olmadığı ~~în~~ kuyular denmekta hissini takip etmeyeceğim meydanda olsun, özellikle İmparatorluğunun ~~ışık~~ dostlukları Mîsu hakkunda devam ettiğe ettiğinden sonra onun önemini dahi

agala çağından, yerdece Niç ~~Sağan~~ Yüce
Emperörümüz ~~te~~ Tercüme hanının devanum
te dilemekten başka birin emelini yoktu.
Bakı sadakate ve deriliğe.

No. 180

(Duyosun ~~Paganus~~^{R.} 23 hâmin evvel 1288 - M. 4 kânûn sâni
Cimbartes) "Ismail"
1872)

Bu Mîrahî ortasında bir çok şerif
dile getirilen den yaza Hidîl Ismail Baba
adamlarının harekete getirdiği den elde etmiş
oldukları Harâk-ül Vehâjî şeytanesi
Hükmeti târik eden, Elewipja nû da fâdîka
da defûdigi mî jurnal - yep işe yapanlamıştır:

"Duyosun" in cemertesi günde müşâsunda
Hidîl tarafından Rusya İmparatoruna mektûp
başlığı ile ve batta "Ismail" inasile bir
mâhale görüştü. Dâi letmî sadık ilein gelenlerinden
bir şat hâkkunda, inasile, sahte mektûp
nesri derecesinde ~~tâcavu~~ saldufan ~~an-~~ dârâsim,
bir metnûlum yapanlaması, kimicisidir. Bunun

1- Duyosun'ın 181. nayse Paganus'ı ~~başlığı~~
taşınması şereğinden, o devir şeytelerinde sık sık
şâhidliği gidi, tertij hâlesi olarak « salı », diye hanlenmiştir. (2-2)

a.
ii

raklısı yata daır bin ney yepilmaması nın
yepilmesi oları "euro-i ali-i Sedareb penahı",
den sonra meydana gelmesi ise çok
hayrel edilecek seylerdir. Sayın Matemat
İdaresinin yeliny gazetelerle yepülənan
emirlerine baxılsa, böyle daır mektub
nesredilmeke lüvada imkansız olurak
lağur gelir gəmmedəriy."

(Həqiqi - il Vekayi №.763)

Diyofen daır yandan İsmail Təstüvüldə
~~tətənən~~ Hidir İsmail Nara nın altınlarının
~~etmə~~ hədrətini təl digə traftan da daır
~~fərədiyi~~ — cəmə jurnal iləğin zarar dehuma-
cagım hesaplaması olurdu ki ~~etmə~~ qədər daır
yapdan Həqiqi in daır yapısından sonra cəhən
ibk raysında, yan durumun axtalar
yan kəndini müdafiə eder mi yapır
go sütünlarda fəcə müraciə :

or Böyən

• Həqiqi'ni sindiqə kader görülen hümə-
lerinə ve manifetlərinə, istim his öncəli daır

dikkate deðgi bir ñâne olmak üzere bir referde
763 no. lu nüshasında su fikrâsi gösterilmeyen
dolay kendini lahtiyâr ad eder. »

⇒ Duyosunun altına yukarıda
verdiğim yazarın geçirdiklerini sonda
bir de cewap vermektedir, kendinden emin
bir gazetemizdeki cesetlerinde hâsi 100 yıl
evvel verdiği nimâetle kâdir. Bütçesinin enper
yalığının imi de dîle getirilen in ayâm verigont. (1);
a Big mahid mektûbesi halâne alıken

îm her kezini lencâfı yâklamıştır.

Ancak ben mektûbesi ciddi bir rây olduğunu
yan edilecek kâdir ahnâk, deñil gazete
yayınlarında, deñil gazete okuyanlarda, İnalyonlu
kaþkâclar içinde bîle bulunmasa gisârahî
fatih meydârı geçmemiştir.

a) İstâbul'da ~~Kadınlara~~ ~~ne~~ kâdirler ve
çocuklar bîle Duyosunun meyâhi bir adam
ol dugu fili, gazetesinin ~~de~~ dahi meyâhi
mahsus ol dugunu her isitmis ve anlamamış, iher

noktalarınla hâne

- 1- Yâyîp, ~~sayı~~ tek bir Kalimesi deñis törlüden aktarılırstır.
100 yıl evvel ki yayaların istedikleri nehit ne derece nadî em
Türkçe'de yayalıdıklerini gösteren dîkhâ deñi bir mektûb. (2.5.)

P. Hakaik'in hukuklarda sözleşmeli - hanum
kinciğin gelir - paraçurra titanesi olduğun himen
katırına gelir. Panosyan kader da mu ola
madım zo!! " (1)

a) Sachte Kürlek, yani resmin teryda mektup
yazıp mesnetmeli ve lehine sahib olmak üzere
halül etti meje calış maktır.⁽²⁾ Hakaik'in eski
zam'ati olduğumu ıhan etti ve ben haliha ki
temettiğim ve istifadesi ve olduğumu dahi vatan
(karşımı)

İninde gitti hapse bulagi thali yaramayan
Osmanlı eelâdi lili. Diyojen'in àlendi ve
menfaat taravur ediltilerini ki sahtekârlığa
kader mi caseretini (cerab) (ilâr edeltilersem?
edeltilerimi).

Fakat Diyojen Hakaik'in ve menfaati olduğumu
mumum harsıında islah edelilerek ona
"sahtekâr nesrin!" diye göğsümü gere gere ned
edeltiler.

"Su fikarını yagnmaktan muradınız

2 - Eserin ikinci cildinde görüldüğü gibi, Ali Kara'nın vefatından
sonra, «Parşum nasiyetnamesidin» diye aydınlanan bir papu
Hakaik'le Nekayı düşündürmiş, yayılmış, gerçeklik iddiasında da
şırı etmiştir. (Z.E.)

1 - Panosyan, Ermeni harfi ile ^{Türkçe okan} ^{M. angume-i Eflân}
gözlesinin sahibi ve yazarı idi, Türkçe gazetelerde
dil ve esitli konularda ağız tartışı malaza girmisti.
Hakaik sahibi de Fulya de Ermeni olduğundan "zo" hitabeli yapmuştur. (Z.E.)

Sayın Mevlana İdaresinin hâkimiyyâda
 nüzâr-ı dîkhâtinî celle etmek ise, oysa dünyâda
 kendini den „kütahlein“ (kura görüs, lî) bir niçin
 daha faz edeli lâyî/musunuz ki böyle bir
 makrada hâjmet etmäge hâlde nüzâr oluy.

« Fâkrâda « get-ı Hâgret-i Hâdi-i Fâhîniye
 (Sayın Hâdi-i Hâgretlerinin rehîm) » var
 oysa ihtisas gîli bir istî'dad ~~ve~~ dehî
 görülmür ise de buna hâkim etmäge yüregimiz
 nüzâr oluyor. Zira Teessîf edilmesi ni ki
 get-ı Hâdi Fâhîni'nin Hâkâik gîli
 mukteseri olsun? (1).

• Madem ki innumen menâfi iin her nevi
 hanadisten hâkseden gazeteler lile hemîcînîyah
 gazetesi, in denek oldugu in biçyle bir
 gazeteyle dere olman mektûy ve mahiyette
^{b)} bulundugunu bilmiyor, ben bâbâ da bir iki

Teessîf edilmesi ni ki Sayın Hâdi'nin Hâkâik gîli
 bir nüzzam bulunmasın? » (z.E.)

- 1- Yâzda Bu cümləyi tughutî Turke ile veriyorum:
 « Yâzda ~~hâdî~~ Sayın Hâdi Hâgretlerinin sahîme emrine
 ihtisasla nüzzamlığımıza teklîf etmek gîli bir nüjî
 görülmüşse da buna inanıgal gönümde nüzâr oluyor. Zira

zyle malumâl vernis olsak fideleden hal
kalmayaçak tir.

« Digojen sur eglencye mehsus bin gazete
oldugu iin mindere calindas, and ne eses
aramay. Vukhat-i gamarun eglencye yara-
yolculuk cihetleri nigerine idare-i effâr
eder. « Filan Tataydan mektub » der ne,
meklûleum kimin Tataydan oldugunu aramamali,
iin de eglence var mu lema dikkat stuelsi.

« İndi Rusya İmparatoru Tataydan
tesvi edilen mektub ile taraf-i Hâdîn' den
Tesvi edilen meklûleum minderati hulasa
edili ve sivâdiî politika ve tesâlihîne
tâlik olunur ise, eglence nin hangi
cihetle oldugu bedahaten (açıklık) gîru.
İster ise Hâhâik yine gomesin gomesin, yahud
gomesin ----- fakat ----- (1)
buje en şiyâde Tesvi eden ray Meklî-i Osmaniye
nin effârını Tenvi ederek olan gazete cihetle

1 - ~~Meklî-i~~ Meklî-i gece deqimaj verdiğimiz yerler
makalede aydın mektabla lütfen müstâ. Her hâde lütfâda
Hâhâik'e aqâ hîcum wordur, cümleler çârlı müstâ. (2-3)

Kalemının böyle bir Tarihs adamlarla
ve il mesidesi (1)...)

(Duyos N.o. 182. Gazzanda⁽²⁾ R. 27 Kânum evvel 1288 M. 8 Kâmin ramı
1873)

Duyos, yapanın jurnalı eserlerini
verdiğinden sonra yine bir degişen den rasmamış
tersi raydan sonra
ve ~~toptan la~~ toptan harammasına yol açan
yapınum nâmîci sînîn de aynî müşhâda
yaygul austur:

"Duyos'un riyah hitabundan,

"Rusya Hâriçinde Neşri Görüntü tarafından

Derraadet Elisi General Ignatijef Genelkârma

"Rusya Devletinin sev gümâlede ikinci derecede
dâsim mekte olduğu Bulgar Kilisesi meselesi
hattunda Traf-a Sefirâne tâmidîn müsâhede
olman gereklilik deşâusu teessif-nâ aynî nuncile
olmaktadır.

Burdan evvel bu mesele tamam hâl edil-
mekte dâre cerîne gelmiş idi. A calia sîudi ne
engel ne güçlükler çatıda işi gerânete mi?

1 - Burada eline kalem almasına ijin verildiğiinden
yekunlar "Filîj" bir halâha gireliben bir ursandı.
A hâlid hâmet gâzimânda, dârkârâhâğrı ve pînâlli
îli Saraya nufuz etmiş, kâdedisine gazete iles
hendisine lâkâlum lâkâmsâbârî. (2.E)

2 - Duyos'un 182. raysı carnavâh gümâi ekmektir. Anıka, o devir
gazetelerinde sek sek meydana geldiği gibi, tertip hâtarî neticerî, gazetede gümâi
carnavahe yerine personelle diye ekmektir (2.E).

"Bundan evvel Rusya Devleti Petersburg'da
 bir sinod yaparak Rusya'da bulunan ortodokslar
 İstanbul Patrikhanesi olan lağdan Kürtermisi.
 Smid Bulgarının de bir ekşiylik yaparak
 onları da dala sava Akschova sinoduna
 çehelinci iin İstanbul Patrikhanesi aymaşa
 çalıştırı müdürlüğe adımla lajvuru. Bu
 hale göre su yahuda görülen misamahalarınıza
 teessif etme nek elimizde mindir?

"Bu humusun ne gibi mahzularla teessif
 menj çalmak ~~te~~ yapanız ki cəsive ləhəmək
 ləym irə bəkahun. "

"Gorçahof"

"General i quatiyef Grafundan
 Preus Gorçahof'a "

"Bulgar Aya məsəlesi ləhhunda ~~topas~~ asıl
 yoxlamayıza aldum ^{rində} ne ləvəda ləndim
 qırçıkları yüksək ne asıl Səhəməqə məlim
 elanadığı iin nənə rəhsət ləhhunda göstərilən
 dökkü həqqukları dolaylı şəxslən teessif etmə

ve işildiim.

“Bulgar Mezdesi nin Yüksek
Mazbığının istedikleri gibi hâl edelile lile-
ceğine dair mandan Kanaat ~~ve~~ ~~yanan~~
hâl ettiğen zaman öyle bir zaman idi ki,
o zamanda tıpkı Bulgarlar için, ~~opluq~~
yalnız bir ekşarh~~ı~~ meydana getirilen
daha sivri işlere lile muaffak olabiliydi.
Ancak o zaman sindi eliniyden (1).
Süteyi gibi Türkler de hiç umulmayaçak
zhilde görülen bir yem düşüm ezelibili
bir zamanın tekrar gelmesi hâsusunda
da rını dinmiş yoktu.

“Bunula beraber o devrin bir daha geri
gelmesi nün elden gelen gayreti esirgememekle
ve bir here ele geçirin nün lâtin meselesi
derhal hâl edelile cezinden arla ve kat' uju
umidsız dephilir.

“Sindiki halde Deraadet Rusya
Seferet hanesinin pek çaprazık bir mektâbâ

1 - Mahmud Medîn Nâra nun redaretini
dijinmektedir. O mekte ~~tıpkı~~ Rus Sefirî Iquatuyef
adlı Sadrazamın her nün, arın gibi idi ~~ve~~ bir
istegi ve her istegini Sadrazam yemin getiriyordu. [p.E.]

~
10 95

lelummasından başka, gecende ~~yargı~~ yanagına
arz olan bir kazadan dolaya da işi
özlemeğe adeta imkan kalmasın oldugundan
artık yardım hizmeti ve hizmetçisi ~~cenah-i~~
~~Hakkin~~ yardım ve hizmetçisi yardım ve
list fu ~~Cenah-i~~ Hakkın belli yorum lekilemekle
yin.

“ Sıkkader var ki bu ^{zamanda} ~~saada~~ Runya
Devleti ileride on plana ucalagna daima
statukayın horuya görünüesi görünür politika
kullaması olsa dahi akilleri hareket etmesi
olacığını tenu ediliyor.”

« ignatief »

(Düyjen No 182 Cənabla (peranbe) R. 27
Kənum evvel 1288 M. 8 Kənumənəm 1873)

Bir yardım Hidiv İsmail Paşa ~~adamlarının~~
el altından calısmalar, bir yardım Hakkı'nın
yuharuya nahləttinginj öleni curnel iligini
mehayet Hükümeti harekete geçirmesi, bir
könklin ibni gün zona Düyjen'in mutuyex
bu kusur eylemlerin başında girdigininj Karaca
fesh edilerek gejeti tepten keptilmustur.

Dıyojen'in kapatılması üzerine Hadika de
v/281
ukarı ve Hakan'ı meclaya mukellefi gibi yere üzerine
Hakan'ı emin etmesi Hadika ile bir tartışma başlıyor.
Hakan'ı şaptese et ~~attadır tekrarlanır~~
^{kafi derecede}
Dıyojen'in kapatılması ile hinciri atamadığı
için, ~~hinciri inkâr eder~~ Dıyojen'i nüdaşa
eden ve Hıdır İsmail Paşa ~~ya~~ mu oynaması
da aufa vermektan kaçınılmıyor.
Hadika ya aynı akibet ~~o~~ nigratmak için
lentüm inkâr edile birehete gecmiş ve ilk
asby adam olarak Mullenat Nûnidin lugine
mu telâhi yopturmasından başlıyor:

Bah... Ahi
Neyaret-i Celle-i
Hari uye
Mullenat haleni

Mülâfa Dıyojen'in ~~yarguları~~ yadını yollar
nesilesile Hakan'ı ve Hadika şaptileri
arasında olsan muhavrede (tartışmada)
had manzıf tecavüzi edildiği (normal
sular asıldığ) ve ben yolda kango tarif
ver ederse mes'ul olacağ steht olunur.

Fı 12 Zilkade năm 289

Fı 3 hanım ram 288 (num.)

Miladi: 15 hanım-u ram 1873

E leypsiye

Hadika, liri telihi ritimlarma secindikten once
da

altina sun yapip eklenekten sen kalmamistir

a Her nehadan resmi meriinij den sayin
Mallimat I dare muden gelin tekliflere ~~ayrak~~
tumahla minhelye olduguinij icin, absine
barchet stukc mesteqiniye yehis may. Fahal
müsade ~~dougnaldufa totutucu~~ leymulacak
oluna Hakanik den surasun sozuy ki
Hadika sun mensule oldugu yeri
(dayandig himsey) ~~hediyesse~~ Hakanik liliyona
Hadika lili myor. Lutf eder de Palen
verirse lig de ogreenmis olunur

"Ikin ci' lugin haklik bayragi
tumahla ifti han etteqiniy bayrak ki
ay ypedig lulumau O sunahe bayragidu,
Hakanik sun a eski ve pek leheli liri
bayrak" diye liliyona, kendisi karahus
bayrag ile(1) mi ~~ogunuschte di?~~ ifti han

- Rus carliginin bayragi suyah kartal kusu vernime tesu.
Malik agrinda kara kus bayrag denindi. (z. E.)

etmektedir? Birin sublasını ki bu de muhatala -
muzı kim olduğumu bildirmi de susalm.»

(Hadika No 47 - Perşembe 16 şubat -
16 Ramazan 1873)

Merde resmen da ne görünür de
burada hafızıssa da ~~asıl~~ fesuya yeten
~~hadika~~ olsun fikri cihaz sevdeci fesat
kullamağa başlamışlar, ve onyedi gün
sonra Hadika da yapulanan ~~Tersane~~
~~anıb~~ ne ~~Tersane~~ anıbesi yapılmamış,
desyare ismi altında verdiğini
bölümde görüldüğü gibi, Hadika da
kapatılma cezasına ısrarlılmıştır.